

# LÜBECKISCHE BLÄTTER

- Nachruf für Otto Crasemann 17
- Lübeck als Wiege wahrer Demokratie 17
- Neujahrskonzert 2009 18
- Aus der Gemeinnützigen 19
- Erster Bürgergast 2009 21
- „Wieweiterwohnen?“ 21
- Masterplan Nördliche Wallhalbinsel 25
- Chronik Dezember 26
- Filmkritik „Buddenbrooks“ 28
- Literatur, Musik 29
- Meldungen 31



Jetzt auch für  
Firmenkunden.

Sicher und flexibel:  
Das Tagesgeldkonto  
für alle Lübecker.

3% p.a.

ab dem 1. Euro für den gesamten Anlagebetrag  
Zinssatz variabel, Stand: 7. 1. 2009



 Sparkasse zu Lübeck

Darauf können Sie sich verlassen: Sichere Geldanlage, täglich verfügbar und damit äußerst flexibel: Unser Tagesgeldkonto für Privatkunden, Firmenkunden und Vereine. Immer gibt es ab dem 1. Euro Zinsen und jetzt für den gesamten Anlagebetrag. Lübeck Cash und Lübeck Cash Business sind einfach ideal für kurz- und längerfristige Einmalanlagen oder regelmäßige Sparraten. Fragen Sie uns persönlich oder unter Telefon 0451 147-147. **Sparkasse. Gut für Lübeck.**

# LÜBECKISCHE BLÄTTER

HERAUSGEGEBEN VON DER  
LÜBECKISCHEN GESELLSCHAFT ZUR BEFÖRDERUNG GEMEINNÜTZIGER TÄTIGKEIT

Einhundertdreiundsiebzigster Jahrgang

2008

VERLAG MAX SCHMIDT-RÖMHILD, LÜBECK

**Impressum: LÜBECKISCHE BLÄTTER**

**Herausgeberin:** Gesellschaft zur Beförderung gemeinnütziger Tätigkeit, Königstraße 5, 23552 Lübeck, Telefon: 754 54, Telefax: 7963 54. Verantwortlich: Doris Mührenberg.

**Verantwortlicher Redakteur:** Dr. Manfred Eickhölder, Telefon: (04 51) 5 80 83 24, E-Mail: manfredeickhoelter@t-online.de.

**Die Zeitschrift** erscheint 14-täglich außer in den Monaten Juli/August. Die Artikel stellen keine offiziellen Meinungsäußerungen der Gesellschaft dar, sofern sie nicht ausdrücklich als solche gekennzeichnet sind. Für den Abdruck von Artikeln und Fotos wird eine Vergütung nicht gewährt. Die Kürzung eingesandter Artikel bleibt vorbehalten. Einzelpreis: € 2,-. Für Mitglieder der Gesellschaft zur Beförderung gemeinnütziger Tätigkeit ist der Bezugspreis im Mitgliedsbeitrag enthalten.

**Verlag und Druck:** Max Schmidt-Römhild, Mengstraße 16, 23552 Lübeck, Telefon: 70 31-207, Telefax: 70 31-242.  
E-Mail: MSR-Luebeck@t-online.de.

**Anzeigenberatung:** B. Dürrmeier, E-Mail: bdürrmeier@schmidt-roemhild.com, Telefon: (04 51) 70 31-241, Fax: (04 51) 70 31-280.

ISSN 0344-5216 · © 2009

**SCHMIDT  
RÖMHILD** DEUTSCHLANDS  
ÄLTESTES  
VERLAGS- UND  
DRUCKHAUS

# Sachverzeichnis

## I

### Gesellschaft zur Beförderung gemeinnütziger Tätigkeit

#### Gesellschaft

Im Mittelpunkt der Versammlung standen die Wahlen	340
Die Gemeinnützige vergibt den Dr.-Ludwig-Suhl-Preis	353
Jahresbericht 2008	354
Vereintes Wirken für die Stadt: Die Gemeinnützige und die Gemeinnützige Sparkassenstiftung	353
Tischrede der Direktorin zum 219. Stiftungsfest zum Thema „Bildung“	358
Verleihung der Denkmünze an Herrn Werner Maczhey	360

#### Gesellschaftshaushalt

Jahresbericht 2007 der Gemeinnützigen Sparkassenstiftung zu Lübeck	97
Bilanz der Gesellschaft zum 31. Dezember 2007	266
Gewinn- und Verlustrechnung 2007	268
Zusammengefasste Bilanz der unselbständigen Stiftungen zum 31. 12. 2007	270
Zusammengefasste Gewinn- und Verlustrechnung 2007 der unselbständigen Stiftungen	272
Haushaltsvoranschlag 2009	308
Haushaltsvoranschlag 2009, unselbständige Stiftungen	309

#### Kolosseum

Das Kolosseum wird saniert	68
Richtfest in der Kronsfordter Allee: Das Kolosseum vor der Wiedergeburt	257
Was nützt ein Konzertsaal ohne Stühle? Stuhl-Paten für das Kolosseum gesucht	341

#### Bürgergast

Gemeinnützige begrüßt Bürgergast aus Tartu	84
Gemeinnützige begrüßt Bürgergast aus St. Petersburg	220
Finnische Thomas-Mann-Kennerin ist zurzeit Bürgergast der Gemeinnützigen	260
20 Jahre „Lübecker Bürgergast“	311
Der aktuelle Bürgergast: Raitis Vulfs	311

#### Schauspielschule der Gemeinnützigen

Eröffnung der Schauspielschule der Gemeinnützigen am Sonnabend, 2. Februar 2008	52
Schauspielschule der Gemeinnützigen auf kreativem Erfolgskurs	253

#### Theaterring

Der Theaterring	254
-----------------	-----

<b>Neuaufnahmen:</b>	47, 95, 143, 191, 279, 335, 375
----------------------	---------------------------------

## II

### Personen

„Patriotisch um Deutschland ringen“. Laudatio von Bundespräsident Horst Köhler bei der Festveranstaltung anlässlich des achtzigsten Geburtstages von Günter Grass am 27. Oktober 2007 in Lübeck	4
„An schlechten Tagen schmeiße ich jeden um, der das Wort ‚Pamir‘ in den Mund nimmt.“ Eine Begegnung mit Karl Otto Dummer und seiner Lebensgeschichte	14
Glücklich in Lübeck. Veronika Waldner im Gespräch mit Günter Kohfeldt	32

### Geschichte

Die Erfindung eines legendären Piraten. Wie der Danziger Kapitän Johann Stortzebecher zu Klaus Störtebeker wurde	15, 40, 58
Im Kulturforum Burgkloster wird gezeigt, dass die europäischen Freiheitsbewegungen des 20. Jahrhundert zusammengehören	85
„Erinnern heißt Auswählen.“ Neue Autobiographien	90
... eine Ehre, der Staatsarchivar der Freien und Hansestadt Lübeck zu sein ...	105

Die Judenverfolgung – auch ein gigantischer Raub	114
In memoriam Fritz Scheel, dem Gründer des Philadelphia Orchesters	122
Bücherverbrennung vor 75 Jahren in Lübeck	161
Lübecker „Schwarze Liste“ 1933	164
Die letzte Predigt des Jakobi-Pastors Axel Werner Kühl, am Pfingstsonntag, dem 28. Mai 1944, neun Tage vor seinem Freitod	186
Vor 75 Jahren: Als die „Grünen Blätter“ braun wurden	202
Korrekturen am Bild von Hugo Distler. Festtage zum 100. Geburtstag zeigten eine überraschende Vielfalt im Werk des früheren Organisten von St. Jakobi	262
Joseph Christian Lillie (1760-1827). Ein Architektenleben in Norddeutschland	274
Der Löwe von Münster: Galen und die Lübecker Märtyrer	325
Juden wurden zu angesehenen Bürgern in unserer Stadt	326
Peter Guttkuhn im Dienstagsvortrag zur Emanzipation der Juden	327
„... in finsterner Zeit das Licht der Wahrheit aufgerichtet.“ Vortrag von Erzbischof Dr. Werner Thissen	337
<b>Lübecker Chronik:</b> Dezember 2007 (34); Januar 2008 (74); Februar (104); März (134); April (170); Mai (214); Juni (265); Juli/August (270); September (286); Oktober (343); November (382)	

## Politik

Abschied von der „Schatz-Doktrin“. Die bürgerlichen Parteien in Lübeck und das neue Schulsystem	7
Geschlossene Gesellschaft? Lübecker Völkerkundesammlung wie immer vor ungewisser Zukunft	10
Mit Wettbewerb und Privatisierung zu besserer Bildung? Dr. Meyer-Hesemann auf dem Julius-Leber-Forum	17
Lübeck im Schulk(r)ampf	70
Neue Schulformen in Lübeck: Unruhe ist die erste Bürgerschaftspflicht	75
Wahlprüfsteine der Wirtschaft zur Kommunalwahl 2008	149
Bürgerschaftswahl 2008: Parteien und Kandidaten	167
Vom plötzlichen Aufstieg und jähen Fall der Lübecker CDU	200
Ergebnis der Kommunalwahl 2008	201
Jetzt hat die neue Bürgerschaft Tritt gefasst	378

## Soziales

Quo Vadis, VfB Lübeck? Erinnerungen und Beobachtungen aus sechs Jahrzehnten	101
„Ehrenamtessen“ in Norddeutschland	129
Zum Ehrenamt: Gespräch mit Dr. Michael Eckstein	130
Braucht Lübeck die Gemeinnützige?	
Rede im Schloss Ahrensbürg	132
Armutskonferenz: Heute die Armut von morgen bekämpfen	150
Grußwort 30 Jahre Autonomes Frauenhaus Lübeck	150
Grass: Wir brauchen ein neues „68“	183
Sparkasse zu Lübeck hilft der „Telefon-Seelsorge“	223
10 Jahre Bürgerhaus Vorwerk-Falkenfeld	374
Kompetenznachweis in Sachen Kultur	380
Shanty-Chor „Möwenschiet“ zwischen Traditionspflege und Sozialengagement	392

## Wirtschaft, Stadtentwicklung, Denkmalpflege

Regional-Marketing-Kongress am 29. November 2007	6
Wirtschaft setzt auf feste Beltquerung	26
Ausverkauf des Forsthauses Waldhusen	99
Ministerpräsident Peter Harry Carstensen beim Nautischen Vereinsessen	100
Fehmarnbeltbrücke kostet im Prinzip gar nichts	114
Forschungsprojekt zu den Lübecker Wand- und Deckenmalereien in Bürgerhäusern 2005-2008	140
StattAuto – ein praktischer Beitrag zum Umweltschutz „Lübeck natürlich!“ – 400 km Touren in 54 Ausflugsparadiese	165
„Kohle“ für die Zukunft?	166
Die mittelalterlichen Wandmalereien in der ehemaligen Pilgerherberge St. Gertrud	184
Die Sparkasse zu Lübeck vergibt den ersten Gründerpreis der Universität	198
Einzigartig: Dummersdorfer Ufer. 50 Jahre Naturschutz und Erholung	261
Auf Lillies Spuren durch die Altstadt	273
Eine neue Brücke für Nädlershorst	288
„Raus aus der Erwerbslosigkeit!“	327
Wer die „kreative Klasse“ bindet, hält den Schlüssel erfolgreicher Stadtentwicklung in Händen	361

## Travemünde

Unser Travemünde, einmal aus der Nähe besehen	25
Steigende Gästezahlen, steigende Unruhe bei den Einwohnern: Travemünde im Umbruch	49
Travemünde, Stadtteil oder „Städtchen“?	65
Die „Kaiserdecke“ in der Alten Vogtei in Travemünde	81
Kunstinitiative Travemünde	113
Travemünn	136
Natur für Travemünde – Travemünde für die Natur	193
Wirtschaftliche Entwicklung Travemündes um jeden Preis?	196
Travemünde – Planungen und Folgen	209
Die Bürgerinitiative für eine behutsame Priwallentwicklung stellt sich vor	312
Das Seebadmuseum Travemünde	394

## Bildung

### mittwochsBILDUNG

Bildung – neu denken: Prof. Jongbloed in der mittwochsBILDUNG	30
Schule durch die orangene Brille gesehen	86
Vom Lernort zum Lebensort. Hauptschule Schafflund	121
Lernen für die Zukunft: die Kieler „Lernwerft“	139
„Risikogruppe Jungen“. Katrin Müller-Walde über das Leseverhalten von Jungen und Mädchen	199
Die neuen Väter – Familienforscher W. Fthenakis	215
„Jeder ist willkommen!“ Die Gesamtschule Bergstedt	263
„Bildung ist die wichtigste Ressource Deutschlands“	330

### Bilden

Leider fehlte der angekündigte „Blick nach vorn“.	
Erster Bürger-Salon: Thema „Bilden“	342
Rede der Direktorin zum Thema „Bildung“	358
Der Anfang bedarf des Esprits und des urbanen Umgangs aller Gäste miteinander.	
Einführung in den ersten Bürger-Salon	383
Bürger-Salon „Glauben“	384
Bürger-Salon „Musizieren“	386
Bürger-Salon „Erziehen“	386
Literarisches Caféhaus: „Bürger auf Irrwegen?“	388

## Kultur

Danziger Bankenbrüder spenden für den Paramentenschatz im St.-Annen-Museum	1
NDR Kultur mit „Start – Junge Künstler live“ in der Musikhochschule	31
Mitteilungen aus der Musikhochschule	35
Über die „KinderschauSPIELschule“ in Lübeck	53
Neu gegründete Stiftung will Niveau und Umfang der Kirchenmusik sichern	61
„Wären meine Lieder Perlen“ – Das Lübecker Geibel-Projekt 2008	131
Neun CDs in der Friedhelm-Döhl-Edition	158
Mit „Möwenschiet“ und Geibel in den 1. Mai	163
Wort und Bild und Kunst und Leben – ein Vortrag von Jürgen Schwalm	179
Europäischer „Tag des Meeres“ startet in St. Jakobi	182
Vortragsreihe im Kulturforum Burgkloster: Handel, Geld und Politik, vom frühen Mittelalter bis heute	318
„Nehmen Sie die Umbenennung dieses Preises zurück.“ Offener Brief an den Präsidenten der Bayerischen Akademie der Schönen Künste	321

„Machtversessene Herrscher bauen sich stets einen Schutzwall aus Leichen.“	328
Evolution und Schöpfung – Die Naturwissenschaft ist ihrem Jugendstadium entlaufen	377
<b>Nordische Filmtage</b>	
50 Jahre Nordische Filmtage Lübeck	297
Nordische Filmtage 2008 – Die Retrospektive	303
„Nordlichter“. Literarische Nacht und Nordische Filmtage	304
Die Kultur des Nordens in Lübeck	307
Schwere Kost zum Jubiläum	346
Im Wettbewerbsprogramm macht sich schon seit Jahren Tristesse breit	347

## Museen

Geschenkte Welten – Schätze aus der Ferne an der Trave	8
Geschlossene Gesellschaft? Lübecker Völkerkundesammlung wie immer vor ungewisser Zukunft	10
Kann eine Handvoll Ideen Millionen bewegen? Ein Europäisches Hansemuseum im Burgkloster	28
Die Zukunft der Museen: Museumspädagogische Angebote	36
„Museen im Weltkulturerbe?“ Lübecks Museen im Weltkulturerbe!	37
Hat die Völkerkunde in Lübeck noch eine Chance? Vortrag der Hamburger Kultursenatorin Karin von Welck	50
Das Museum für Archäologie vor dem Aus?	72
Ausstellung in der Universitätsbibliothek in Kiel	123
Brief des Vereins der Freunde der Museen an den Direktor der Kulturstiftung	145
„Sehr geehrter Herr Dr. Dräger“ – Antwort des Direktors der Lübecker Museen	147
Das Figurentheater Lübeck	168
Die Arbeit der Lübecker Museen ruht auf fünf Säulen	177
Europäisches Hansemuseum: Ja! Aber so?	218
Was ist der Mensch? Hans-Jürgen Heinrichs zur Aktualität der Völkerkunde	263
Dauerausstellung in der Lübecker Synagoge	326
Dr. Mario Erdheim zur Geschichte völkerkundlicher Ausstellungen	379

## Bildende Kunst

Jahresschau 2007 der Lübecker Künstler und Künstlerinnen	59
Malum – Der Apfel	69
Neuerwerbungen und Dauerleihgaben in den Museen für Kunst und Kulturgeschichte der Hansestadt Lübeck 2007	116
Alte Mauern – Neue Kunst	135
Frauen-Porträts	142
Vernissage zur Ausstellung „Moderne Klassik – Die Sammlung Dr. Felix Ganteführer“	213
Monumentale Formate, mit einer Prise Pathos versetzt: Guillermo Steinbrüggen	220
Gernhardt, der Dichter, der Maler	264
Rede zur Eröffnung der Johannes-Thoemmes-Ausstellung am 28.09.2008 im Burgkloster	284
Zeitgenössische Kunst aus Norwegen – Die Ostlandausstellung	304
Eindrucksvolle Fotoausstellung im Landgericht Lübeck	313
„Kunst und Menschenrechte“. Holzschnitte von Antje Wichtrey im Burgkloster	325

Die sehenswerte Ausstellung des Overbeck-Preisträgers Michael Borremans	362
Kunst im Norden – Kunst im Westen. Zwei Studienfahrten der Overbeck-Gesellschaft	363
Ausstellung im „kunstraum_66“. Zu den neueren Arbeiten Katrin von Maltzahns	368
Nerly-Zeichnung im Archiv der Hansestadt Lübeck entdeckt	390

## Darstellende Kunst

Spielplan 2008/2009: Was kommt und was wiederkommt	154
--	-----

### 100 Jahre Theater im Dülfer-Bau

Grußwort für die Jubiläumsausgabe der „Lübeckischen Blätter“	225
100 Jahre Theater Lübeck	226
Der Theaterhammer	227
Vier Jahrzehnte, vier Intendanten – die letzten ihrer Art in Lübeck?	228
Marianne Schubart-Vibach und die Ära Karl Vibach in Lübeck	231
Aspekte einer 100-jährigen Operngeschichte im Dülferbau	234
Bühnenbilder – von 1970 bis 2005	237
Nachtstudio – Studio – Junges Studio	240
Das Theater und seine Freunde – Lasst uns immer wieder Lust haben auf Theater!	243
Der „Brunnen der Vergangenheit“ als Quell der Zukunft – Schauspiel und Oper in geistesgeschichtlicher Sicht	249

### Großes Haus

„Macbeth“ als „Kammerspiel“	45
„Eugen Onegin“ – ein bemerkenswertes Ereignis	77
Henzes „Elegie für junge Liebende“ in Lübecker Erstaufführung	109
Eine japanische Tragödie – poetisch verklärt: „Madame Butterfly“	156
Ist's Fantasie, dass ich noch lebe? Die „Zauberflöte“	204
Wotans Wunsch nach „Weltenwonne“ – Lübecks „Walküre“ erfüllt sie	251
„Der Zauberberg“ – eine Erstbesteigung	281
Rigoletto im Videoflimmern	332
Pralles Theater: „Ronja Räubertochter“	348
Wiener Blut mit deutschem Charme	393

### Kammerspiele

„Werther“, gegeben von Jörn Kolpe: hingehen!	44
Nostalgisches Theatervergnügen mit „Hans Albers – Flieger, grüß mir die Sonne“	92
Willy Loman: ein gealterter, erschöpfter Mann	109
„Der Steppenwolf“ – wiederum eine Romanbearbeitung	172
„Was ihr wollt“ – eine sehr sorgfältig durchgefeilte Inszenierung	188
„Evita“ – ein greller Bilderbogen um Aufstieg und Ende einer Frau aus dem Volke	276
Henrik Ibsens „Peer Gynt“: ein Möchtegernheld in fünffacher Gestalt	292
„Minna von Barnhelm“ in zeitloser Nachkriegszeit	344

### Studio

„Präsidentinnen“ im „Jungen Studio“: ein sprachstarkes Theaterereignis!	43
---	----

Ein ganz normales Dorf!	100	Preisträgerkonzert der Possehl-Stiftung	61
Viel Gewalt und eine Angel – „Reiher“	120	Zweiter „Blick-Kontakt“: Gesungenes Bilderbuch	78
„Du kommst nie mehr zurück! Nellie Goodbye“	205	Mit „Möwenschiet“ auf Großer Fahrt	115
Ein intellektuelles Vergnügen: „Kopenhagen“ von Michael Fray	345	Neubeginn der traditionellen Remter-Konzerte in St. Annen	125
„Ein ganz gewöhnlicher Jude“ von Charles Lewinsky	369	115. Hauskonzert: Liederabend Angela Nick	125
„Ich erwarte ein Paket von mir“	370	3. Blick-Kontakt: „Nimm sie denn hin, meine Lieder“ Lübecks Philharmoniker spielen Filmmusik – Fortsetzung sehr erwünscht	126 174
<b>Niederdeutsche Bühne</b>		Brahms und die bürgerliche Musikkultur – Brahms-Festival 2008	180
Arsenik un ole Spitzen	21	6. Lübecker Klarinettenkonzert	189
Fritz Stavenhagen: „Mudder Mews“	124	Nosferatu – eine Symphonie des Grauens	190
Leichte Sommerkost, locker gespielt: „Hartklabastern“	207	Sommerabend mit „Music and Diary“ im St.-Annen-Remter	221
Niederdeutsche Bühne: Wiederaufnahme von „De düdesche Schlömer“ in der Katharinenkirche	221	Vorschau auf die Konzertsaison 2008/2009	222
Theater Combinale: „Was machen wir jetzt?“	276	Paul McCartney-Oratorium in St. Petri	277
Der Spielplan für 2008/2009	277	Benefiz für Lübecks Klinik-Clowns	278
„De Witwenclub“ von Ivan Menchell	315	Hinblick auf Höhepunkte des 23. S-H Musikfestivals	290
Nix as Kuddelmuddel	396	Neue Musik – Distler zu Ehren	315
<b>Theater Combinale</b>		Eine neue Jazz-Reihe in der Musik- und Kongresshalle	317
Die Wanze – ein Insektenkrimi von Paul Shipton	76	Horizonte der Epoche 1871 bis 1918 – 18. Internationales Lübecker Kammermusikfest	317
„Du bist meine Mutter“	107	Carmina Burana. Ein wahrer Blumensegen überschüttete alle Beteiligten	333
„Revanche“ von Anthony Shaffer	370	„Live Music Now“ begeisterte im Großen Haus	333
<b>Theater Partout</b>		„Zwischen Himmel und Erde“ – die neue CD der Lübecker Knabekantorei	333
„Juni, Juli, August“	157	Preisträgerkonzert der Imbusch-Stiftung	334
Albtraum und Wirklichkeit. Stephen Kings „Misery“	314	Poeten, Weiber, Biedermänner in einer Produktion der Musikhochschule	334
<b>Literatur</b>		„Europa Cantat“ – Anspruch und Vergnügliches bei einem beachtlichen Kammerchorkonzert	349
Heinrich Mann – Realist oder Träumer? Tagung der Akademie Tutzing in Lübeck	18	Belcanto-Blütenlese	349
Der Dichter Durs Grünbein zu Gast beim Studium Generale	21	„A Musical Toast“ – Konzertgala für Bernstein	372
Wiglaf Droste: der Tom Waits der satirischen Schnappschüsse	33	„Madame Butterfly“ in der Lübecker Musikschule	397
„Ein Zimmer im Haus des Krieges“. Bücher geben Einblicke in die islamische Welt	55	<b>Kirchenmusik</b>	
„Tschetscheniens vergessene Kinder“	60	Festliches Weihnachtsoratorium in St. Marien	46
Literaturnacht in der Großen Kiesau: Abendtermin mit Alkohol	93	Prüfungskonzert im Lübecker Dom	78
„Wohin ich gehöre – Ein Haus für Uwe Johnson“	110	Orgelsonaten von Barock bis Romantik	93
Michael Roes: „Ich weiß nicht mehr die Nacht“. Lesung im „Filmhaus“	142	Passionsmusik des Ensembles „Lamento“	111
Mensch Bürger: Wie hältst du's mit den „Fremden“?	211	Johannespassion in St. Marien	126
Das Lübecker Geibel-Projekt 2008	216	Festkonzert in St. Johannes in Kücknitz	159
Günter Grass: Die Box. Dunkelkammergeschichten	264	Klaus Meyers' Abschiedskonzert in St. Aegidien	174
Die LiteraTour des Lübecker Autorenkreises	314	Der Messias in Moisling	174
Rede von Bürgermeister Bernd Saxe anlässlich der Preisverleihung an Daniel Kehlmann, 18. Oktober 2008, Scharbauseaal der Stadtbibliothek	322	Pfingstkonzert in St. Petri	189
„In der Ferne so nah“. Bärbel Reetz über „Lenins Schwestern“	331	Benefizkonzert in St. Gertrud	206
Poetik der Trauer: Irrtum ausgeschlossen!	347	Orgelfesttage in der Herz Jesu Kirche zu Lübeck	206
9. Internationale Lübecker Literaturwoche	373	Großes Chor- und Orchesterkonzert in St. Gertrud	282
Zur Präsentation des „Wagen 2008“	380	Puccini-Messe in der Luther-Kirche	294
<b>Musik</b>		Zwei Großwerke Anton Bruckners zum Volkstrauertag	350
Neujahrskonzert 2008 und Empfang	22	Gelassene Souveränität	350
Wie Falstaff von den „Lustigen Weibern von Windsor“ kuriert wurde oder: wie man deutsche Romantik sprachlich verfremdete	60	Requiem vom polnischen Jungen	350
		Musik zum Ewigkeitssonntag in Paul-Gerhardt	371
		Mozart und der bienenfleißige Caldara	371
		Ein erfreulicher Einstand für Eckhard Bürger	372
		Ein Requiem ohne Pomp	396
		Lübecker Knabekantorei singt Bachs Weihnachtsoratorium	397
		Jakobi-Kantorei mit Schwung und Elan	398
		Weihnachtskonzert im Lübecker Dom	399

**Abonnementskonzerte des NDR-Sinfonieorchesters**  
5. (46); 6. (94); 7. (126); 8. (171); 1. (293); 2. (317); 3. (370); 4. (398)

**Sinfoniekonzerte des**

**Philharmonischen Orchesters Lübeck**

4. (46); 5. (93); 6. (142); 7. (190); 8. (287); 1. (294); 2. (372)

**Verein der Musikfreunde**

Duo Viola/Klavier	78
Wenn Musik Spaß macht – das Calmus-Ensemble mit Fredo Jung	95
Klavierabend mit Konrad Elser	111
Das Tecchler Trio	159
Amaryllis-Quartett debütierte beim Verein der Musikfreunde	206
Klavierabend Olli Mustonen	221
Jacob Leuschner	349
Das Menuhin Festival Piano Quartett	398

**Jugend kulturell**

In gelungener Mischung: Kabarett und Saxophon	110
---	-----

Jung und unverbraucht – das Gesangsquintett „A-Chording“	171
--	-----

**Glossen**

Ulf Hope seggt: Adjüs Meierbrüch	1
Ich weiß nicht, was soll das bedeuten ...	213
„Ist die Wirklichkeit, ist die Welt noch verstehbar?“	330

**Leserzuschriften**

Neubebauung des „Schrangen“?	62
„Danziger Bankenbrüder spenden für Paramentenschatz im St.-Annen-Museum“	79
„In der Zusammenfassung einseitig, ungerecht und schlicht falsch“	82
Travemünde, Stadtteil oder „Städtchen“?	143
Das Singen am 30. April	203
Betr. Leserbrief Travemünde	278
Als die „Grünen Blätter“ braun wurden	278
Premierenbericht „Walküre“	278
Zum Leserbrief Walküre	294

**Verfasserverzeichnis**

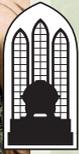
Ahrens, Gerhard, Prof. Dr.	390	Goette, Jürgen-Wolfgang	18, 36, 43, 50, 68, 90, 100, 114, 120, 152, 155, 157, 161, 199, 205, 240, 263, 304, 314, 325, 327, 331, 345, 369, 370
Beelitz, Claudia, Dr.	368	Graßmann, Antjekathrin, Prof. Dr.	105
Biesterfeldt, Jörg	196	Groth, Carsten	123
Bilz-Leonhardt, Dr. Marlies	326, 379, 388	Grünfeld, Hans-Dieter	317, 349, 350
Bornholdt, Heike	254	Hahne, Heinz	288
Brenneke, Klaus	7, 44, 45, 75, 101, 108, 154, 172, 188, 200, 228, 281, 292, 317, 333, 344, 348, 378	Hellmich, Eckhard	330
Bruders, Siegbert	312	Holm, Peter,	113, 135, 142, 220, 264, 347, 362
Cravaillon-Werner, Ursula	380	Hope, Ulf	1
Danckwardt, Ekkehard	84, 220	Höppner, Dr. Rudolf	21, 76, 107, 124, 168, 207, 221, 227, 276, 277, 370, 396
Dittrich, Konrad	61, 93, 262, 350, 372, 397, 398, 399	Johannes, Dr. Rolf	2
Dräger, Dr. Christian	284	Jugert, Peter	374
Dorner, Elsbeth	79	Kehr, Lieselotte	143
Eickhölter, Dr. Manfred	28, 65, 97, 177, 183, 217, 257, 353, 355	Köhler, Horst, Bundespräsident	4
Falk, Alfred	72	Kohfeldt, Anne	55, 211, 311
Finke, Manfred	37	Kohfeldt, Günter	32, 155, 213, 231, 249, 294, 315, 328, 380, 384, 397
Gallinat, Lutz	21, 33, 60, 93, 110, 142, 179, 216, 264, 282, 314, 347, 373	Kommer, Björn, Dr.	274
Goden, Michael, Professor	237	Kusserow, Dr. Boto	354

Lonsing, Reinhard	166	Schubart-Vibach, Marianne	53
Lubowski, Karin	14, 25, 49	Schuldt, Hanna	377
Martens-Howe, Elke	99, 193, 209	Schulz, Michael P.	131
Meyenborg, Ulrich, Senator	82	Schwalm, Jürgen, Dr.	278
Meyer, Hans	218	Schwandt, Christian, Theaterdirektor	225
Michaelis-Otte, Bettina	394	Schweitzer, Benjamin	346
Millies, Hans	61, 78, 125, 126, 217, 221, 277, 278, 290, 334,	Silberbach, Olaf	78, 95, 111, 159, 190, 206, 221, 290, 398
Möhlenlamp, Annegret, Dr.	140	Sievers, Erna	203
Möller, Bernd, MdB	10	Somma, Vivien	81, 88
Nissen, Karl-Heinz	136, 213	Steinby, Lisa, Prof. Dr.	260
Ostermeyer, Hella	363	Stübbe, Michael	278
Pardey, Wolfgang	143, 174, 287, 333, 372	Templin, Brigitte	8
Peters-Hirt, Antje	52, 69, 132, 150, 226, 297, 307, 358, 360, 383	Thissen, Werner, Dr.	337
Pötschke, Wolfgang	198	Thoemmes, Martin	85, 186, 202, 325
Rodiek, Dr. Thorsten	116	Verein der Freunde der Lübecker Museen	145
Rohmann, Dr. Gregor	15, 40, 58	Voß, Arndt	22, 31, 35, 46, 47, 60, 77, 92, 94, 109, 110, 122, 127, 155, 156, 158, 171, 180, 191, 204, 222, 234, 243, 251, 276, 317, 332, 334, 349, 370, 372, 393, 398
Rüsse, Gerhard	62	Vorgang, Hans Dietrich	363
Runge, Walter,	278	Wißkirchen, Hans, Prof. Dr.	147, 321
Sandau, Uli	253	Wolter, Hans-Jürgen	6, 26, 34, 74, 100, 104, 114, 129, 134, 149, 150, 167, 170, 214, 265, 270, 286, 313, 327, 340, 361, 382, 386
Saxe, Bernd, Bürgermeister	322	Wulff, Eileen	184
Scheffler, Hagen	17, 18, 30, 70, 86, 115, 121, 129, 130, 139, 163, 182, 215, 261, 304, 330, 342, 386, 392	Zimmermann, Jan	273
Schmidt, Gerda	59		
Schnoor, Arndt	46, 78, 111, 159, 174, 189, 206, 217, 333, 371, 372		



# BESTATTUNGS-VORSORGE

Rufen Sie uns an. Wir beraten Sie vertrauensvoll.



**schäfer & co**  
Bestattungsgesellschaft

23552 Lübeck · Balauerfohr 9  
Tel. 0451-79 81 00 · Fax 7 27 77 · www.schaefer-co.de



Dr. W. Drücke · Dr. B. Klemt  
Prof. Dr. B. Melsen · Dr. C. Peters

*Seriös, kompetent,  
innovativ!*



Praxis Adolfstraße  
Adolfstraße 1 · 23568 Lübeck  
Telefon 0451 - 61 16-00



**Moderne  
Zahnmedizin**

[www.praxis-adolfstrasse.de](http://www.praxis-adolfstrasse.de)

Fax 0451 - 3 68 78

## Das Gedächtnis der Hansestadt Lübeck



### Das Gedächtnis der Hansestadt Lübeck

Festschrift für  
Antjekathrin Graßmann zum 65. Geburtstag  
in Verbindung mit dem  
Verein für Lübeckische Geschichte und Altertumskunde  
und dem  
Hansischen Geschichtsverein  
herausgegeben von  
Rolf Hammel-Kiesow und Michael Hundt

inkl. CD-ROM „Die mittelalterlichen Schraen  
des hansischen Kontors in Nowgorod“

2005, 638 Seiten, Leinen gebunden  
mit Schutzumschlag,  
ISBN 3-7950-5555-5

€ 36,-

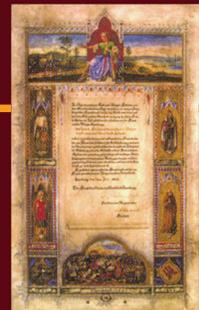
„Das Gedächtnis der Hansestadt Lübeck“.

– Der Titel dieser Festschrift für Antjekathrin Graßmann gilt im doppelten Sinne: einerseits steht er für das Archiv der Hansestadt Lübeck, andererseits für die Geehrte, die dem Archiv seit 1970 angehörte und es seit 1978 leitete. In diesen Jahren hat sich Antjekathrin Graßmann in der Hansestadt Lübeck wie auch in Archivars- und Historikerkreisen des In- und Auslandes das Ansehen als geradezu personifiziertes Gedächtnis der Stadt erworben. Für die Breite ihres fachlichen Interesses stehen die zahlreichen Publikationen, die zeitlich vom Mittelalter bis zum 20. Jahrhundert, thematisch von der Geistesgeschichte über die politische, Institutionen- und Verwaltungsgeschichte bis zur Sozial- und Wirtschaftsgeschichte reichen. Das unermüdliche wissenschaftliche Schaffen und die zahlreichen ehrenamtlichen Tätigkeiten, verbunden mit ihrer Persönlichkeit und ihrem oft hintergründigen Humor, veranlassten vor einiger Zeit einen Kollegen zu der Aussage: „Nun kann und darf man aber Antjekathrin Graßmann, wenn sie denn um etwas bittet, nie etwas abschlagen.“

Insofern wollten auch 49 Freunde und Kollegen die Bitte der Herausgeber um Mitarbeit an dieser Festschrift nicht abschlagen und haben zu Ehren von Antjekathrin Graßmann Beiträge zu den vier Bereichen „Geschichte Lübecks“, „Geschichte der Territorien um Lübeck“, „Geschichte der Hanse“ sowie „Archivwissenschaft und Archivgeschichte“ verfasst.

**Festschrift für Antjekathrin Graßmann zum 65. Geburtstag**

in Verbindung mit dem Verein für Lübeckische Geschichte und Altertumskunde und dem Hansischen Geschichtsverein  
herausgegeben von Rolf Hammel-Kiesow und Michael Hundt



**SCHMIDT  
ROEMHILD**

DEUTSCHLANDS  
ÄLTESTES VERLAGS-  
UND DRUCKHAUS  
SEIT 1579

Mengstr. 16 Tel. 04 51/70 31-2 67  
23552 Lübeck Fax 04 51/70 31-2 81  
Internet: [www.schmidt-roemhild.de](http://www.schmidt-roemhild.de)  
E-Mail: [vetrieb@schmidt-roemhild.com](mailto:vetrieb@schmidt-roemhild.com)



# Lübeck

Kulturerbe der Welt  
*World's Cultural Heritage*



Der neue Bildband zeigt auf 128 Seiten mit über 200 Fotos und Texten in Deutsch und Englisch die Pracht des Weltkulturerbes Lübeck.

€ 29,80

Erhältlich in Ihrer Buchhandlung

**SCHMIDT  
RÖMHILD**

Verlag Schmidt-Römhild · Mengstr. 16 · 23552 Lübeck · Tel.: 0451 / 70 31-2 67 · Fax: 0451/70 31-2 81  
e-mail: [vertrieb@schmidt-roemhild.com](mailto:vertrieb@schmidt-roemhild.com) · [www.schmidt-roemhild.de](http://www.schmidt-roemhild.de)